



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

VERBALE SEDUTA PRELIMINARE

Il giorno 24 luglio 2017 alle ore 14:50 si riunisce in modalità telematica la Commissione giudicatrice, nominata con Decreto del Direttore n. 438/2017 prot. 34249 – III/13 del 21 luglio 2017, per la definizione dei criteri di valutazione delle candidature presentate in seno al bando rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017.

Sono presenti:

- Prof. Carlo BAGNOLI – Presidente;
- Prof. Carlo MARCON – Componente (con funzione di Segretario verbalizzante);
- Prof.ssa Marisa AGOSTINI – Componente.

Presiede la riunione il prof. Carlo Bagnoli e funge da Segretario verbalizzante il prof. Carlo Marcon.

La Commissione, prima di esaminare la documentazione prodotta dai candidati, in osservanza dei requisiti di accesso banditi **per il conferimento della borsa di ricerca "Borse di ricerca", nell'ambito del progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009**, è chiamata a determinare i criteri di valutazione.

La valutazione delle candidature in base ai titoli, al CV e alla documentazione allegati avverrà con riguardo alla loro specifica rilevanza rispetto all'attività di ricerca da svolgere.

La Commissione ha a disposizione un punteggio complessivo da attribuire per la valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata e per il colloquio, che non potrà essere superiore a 100 punti.

VALUTAZIONE DEI TITOLI, DEI CV E DELLA DOCUMENTAZIONE ALLEGATA

Per la valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata la Commissione dispone di un punteggio complessivo di 40 punti, così suddiviso a seconda dei criteri di seguito definiti:

CRITERI	PUNTEGGIO MASSIMO
Valutazione percorso di laurea	10
Precedenti esperienze specificatamente lavorative in ambito delle tematiche in oggetto	20
Valutazione attività extra universitarie in ambito delle tematiche in oggetto	10

Inoltre la Commissione specifica i criteri sinteticamente sopra indicati e stabilisce le modalità di valutazione dei titoli, del CV e della documentazione prodotta:



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

CRITERI	MODALITÀ DI VALUTAZIONE DEI TITOLI, DEL CV E DELLA DOCUMENTAZIONE PRODOTTA
Valutazione percorso di laurea	<i>Il candidato sarà valutato intorno all'attinenza del diploma di laurea conseguito rispetto all'ambito delle tematiche in oggetto; saranno inoltre considerati il voto di laurea ed eventuali altri titoli accademici conseguiti.</i>
Precedenti esperienze specificatamente lavorative in ambito delle tematiche in oggetto	<i>Il candidato sarà valutato intorno all'attinenza di esperienze lavorative pregresse nell'ambito delle tematiche in oggetto. In particolare saranno valutate le competenze maturate in ordine a: innovazione e sostenibilità; strategia d'impresa; RSI; bilancio e analisi economico-finanziaria.</i>
Valutazione attività extra universitarie in ambito delle tematiche in oggetto	<i>Il candidato sarà valutato intorno ad eventuali esperienze extra universitarie nell'ambito delle tematiche in oggetto.</i>

La Commissione decide che accedono al colloquio di selezione, previsto dal bando e ai sensi dell'art. 7 del Regolamento di Ateneo per l'attivazione di borse per attività di ricerca, i candidati che hanno conseguito un punteggio compreso tra 20 e 40 punti.

COLLOQUIO

Per il colloquio la Commissione dispone di un punteggio complessivo di 60 punti, così suddiviso a seconda dei criteri di seguito definiti:

CRITERI	PUNTEGGIO MASSIMO
Approfondimenti su precedenti esperienze lavorative ed extra lavorative	20
Approccio motivazionale	20
Capacità di espressione, intervista e relazione	20

Inoltre la Commissione specifica i criteri sinteticamente sopra indicati e stabilisce le modalità di svolgimento del colloquio:

CRITERI	MODALITÀ DI SVOLGIMENTO DEL COLLOQUIO
----------------	--



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

Approfondimenti su precedenti esperienze lavorative ed extra lavorative	<i>Il candidato verrà valutato in base alle specifiche mansioni e iniziative, che gli hanno permesso di sviluppare competenze nell'ambito delle tematiche in oggetto.</i>
Approccio motivazionale	<i>Il candidato verrà valutato intorno alla sua motivazione nonché disponibilità ad adempiere ai requisiti specifici previsti dal bando.</i>
Capacità di espressione, intervista e relazione	<i>Il candidato verrà valutato intorno alle sue competenze comunicative, espositive e relazionali</i>

La Commissione determina che il colloquio si intende superato positivamente se i candidati ottengono un punteggio pari o superiore a 40 punti fino al raggiungimento massimo dei 60 a disposizione.

Alle ore 16:25 la seduta ha termine.

La Commissione è convocata il giorno 24 luglio 2017, alle ore 16:40 in via telematica, per la seduta di valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata alle candidature.

Letto, approvato e sottoscritto,

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE

FIRMATO

Prof. Carlo BAGNOLI

Presidente

APPROVATO PER VIA TELEMATICA

FIRMATO

Prof.ssa Marisa AGOSTINI

Componente

APPROVATO PER VIA TELEMATICA

FIRMATO

Prof. Carlo MARCON

Segretario verbalizzante

APPROVATO PER VIA TELEMATICA



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

VERBALE DELLA SEDUTA DI VALUTAZIONE DEI TITOLI, DEI CV E DELLA DOCUMENTAZIONE ALLEGATA

Il giorno 24 luglio 2017 alle ore 16:40 si riunisce in modalità telematica la Commissione giudicatrice, nominata con Decreto del Direttore n. 438/2017 prot. 34249 – III/13 del 21 luglio 2017, per procedere con la valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione prodotta dai candidati in seno al bando rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017.

Sono presenti:

- Prof. Carlo BAGNOLI – Presidente;
- Prof. Carlo MARCON – Componente (con funzione di Segretario verbalizzante);
- Prof.ssa Marisa AGOSTINI – Componente.

Presiede la riunione il prof. Carlo Bagnoli e funge da Segretario verbalizzante il prof. Carlo Marcon.

La Commissione, sulla base dei criteri di valutazione specificati nel verbale redatto in data 24 luglio 2017, dopo aver ricevuto dalla Segreteria Amministrativa la documentazione inviata dai candidati dà inizio alla procedura di valutazione delle domande pervenute.

In relazione al **bando per il conferimento della borsa di ricerca "Borse di ricerca", nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009**, sono pervenute complessivamente 04 (quattro) domande:

- 1) CECCONI Adriano;
- 2) PANFILO Silvia*;
- 3) SPEZIALE Maria Teresa;
- 4) STOYCHEVA Stela Ivanova*.

I componenti della Commissione riscontrano che non vi sono tra di loro e tra loro e i candidati rapporti di parentela o di affinità fino al quarto grado incluso. I componenti della Commissione riscontrano inoltre che non sussistono situazioni di incompatibilità tra loro e i candidati, ai sensi degli articoli 51 e 52 del Codice di Procedura Civile.

I componenti della Commissione verificano inoltre i requisiti previsti dal bando (pp. 2, 4 e 5) e dal Regolamento di Ateneo per l'attivazione di borse per attività di ricerca (artt. 3 e 12), per la partecipazione alla selezione e constatano che le candidate Panfilo Silvia e Stoycheva Stela Ivanova sono in fase di conclusione del percorso di Dottorato di ricerca con borsa di studio come si evince dai CV presentati.



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

Considerando quanto prescrive l'avviso "I requisiti devono essere posseduti alla data di scadenza del termine stabilito dal presente bando di selezione", la Commissione decide di ammettere con riserva le candidate sopra citate alle procedure di selezione.

La Commissione suddivide il punteggio, per la valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata, fino all'assegnazione massima di 40 punti, nel modo seguente:

CRITERI	PUNTEGGIO MASSIMO
Valutazione percorso di laurea	10
Precedenti esperienze specificatamente lavorative in ambito delle tematiche in oggetto	20
Valutazione attività extra universitarie in ambito delle tematiche in oggetto	10

PUNTEGGIO assegnato ai candidati:

COGNOME E NOME	Valutazione percorso di laurea (MAX 10 PUNTI)	Precedenti esperienze specificatamente lavorative in ambito delle tematiche in oggetto (MAX 20 PUNTI)	Valutazione attività extra universitarie in ambito delle tematiche in oggetto (MAX 10 PUNTI)	TOTALE
CECCONI Adriano	08	12	0	20
PANFILO Silvia	09	16	0	25
SPEZIALE Maria Teresa	10	20	0	30
STOYCHEVA Stela Ivanova	08	14	0	22

Come stabilito nella seduta di definizione dei criteri tenutasi in data 24 luglio 2017, sono ritenuti idonei all'ammissione al colloquio, in quanto hanno ottenuto un punteggio compreso tra 20 e 40 punti, i seguenti candidati:



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

- CECCONI Adriano;
- PANFILO Silvia;
- SPEZIALE Maria Teresa;
- STOYCHEVA Stela Ivanova.

La Commissione delibera di convocare i candidati sopra citati per il colloquio, fissato per il giorno 26 luglio 2017, alle ore 16:00 presso la Sala Meeting, Primo Piano, Plesso C2 del Dipartimento di Management, San Giobbe, Venezia.

Alle ore 17:40 la seduta ha termine.

Letto, approvato e sottoscritto,

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE

FIRMATO

Prof. Carlo BAGNOLI

Presidente

APPROVATO PER VIA TELEMATICA

FIRMATO

Prof.ssa Marisa AGOSTINI

Componente

APPROVATO PER VIA TELEMATICA

FIRMATO

Prof. Carlo MARCON

Segretario verbalizzante

APPROVATO PER VIA TELEMATICA



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

ELENCO DEGLI AMMESSI AL COLLOQUIO DI SELEZIONE

Come stabilito dalla Commissione nelle sedute di definizione dei criteri e di valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata svoltesi in data 24 luglio 2017, convoca al colloquio di selezione i seguenti candidati:

- 1) CECCONI Adriano (tot. punti 20 – punteggio minimo per l'accesso al colloquio 20);
- 2) PANFILO Silvia (tot. punti 25 – punteggio minimo per l'accesso al colloquio 20);
- 3) SPEZIALE Maria Teresa (tot. punti 30 – punteggio minimo per l'accesso al colloquio 20);
- 4) STOYCHEVA Stela Ivanova (tot. punti 22 – punteggio minimo per l'accesso al colloquio 20).

I colloqui sono fissati per il giorno **26 luglio 2017, alle ore 16:00** presso la Sala Meeting, Primo Piano, Plesso C2 del Dipartimento di Management, San Giobbe, Venezia.

Venezia, 25 luglio 2017

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE

FIRMATO

Prof. Carlo BAGNOLI

Presidente

APPROVATO PER VIA TELEMATICA

FIRMATO

Prof.ssa Marisa AGOSTINI

Componente

APPROVATO PER VIA TELEMATICA

FIRMATO

Prof. Carlo MARCON

Segretario verbalizzante

APPROVATO PER VIA TELEMATICA



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

VERBALE DI COLLOQUIO

Il giorno 26 luglio 2017 alle ore 16:00 presso l'**Università Ca' Foscari Venezia – Dipartimento di Management, San Giobbe – Cannaregio 873, Sala Meeting Primo Piano, Plesso C2** si riunisce la Commissione giudicatrice, nominata con Decreto del Direttore n. 438/2017 prot. 34249 – III/13 del 21 luglio 2017, per la valutazione dei candidati ammessi al colloquio in seno al bando rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017.

Sono presenti:

- Prof. Carlo BAGNOLI – Presidente;
- Prof. Carlo MARCON – Componente (con funzione di Segretario verbalizzante);
- Prof.ssa Marisa AGOSTINI – Componente.

Presiede la riunione il prof. Carlo Bagnoli e funge da Segretario verbalizzante il prof. Carlo Marcon.

La Commissione ha definito in data 24 luglio 2017 i criteri di valutazione dei titoli e del colloquio (cfr. Verbale seduta preliminare) ed ha constatato che, in relazione al **bando per il conferimento della borsa di ricerca "Borse di ricerca" nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016, CUP H39G16000310009**, sono pervenute complessivamente 04 (quattro) domande, valutate in data 24 luglio 2017 (cfr. Verbale della seduta di valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata).

La Commissione ha quindi convocato, secondo quanto stabilito dal bando, i seguenti candidati, ammessi al colloquio sulla base della precedente fase di selezione (valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata):

COGNOME E NOME	Valutazione percorso di laurea (MAX 10 PUNTI)	Precedenti esperienze specificatamente lavorative in ambito delle tematiche in oggetto (MAX 20 PUNTI)	Valutazione attività extra universitarie in ambito delle tematiche in oggetto (MAX 10 PUNTI)	TOTALE
CECCONI Adriano	08	12	0	20
PANFILO Silvia	09	16	0	25



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

SPEZIALE Maria Teresa	10	20	0	30
STOYCHEVA Stela Ivanova	08	14	0	22

I candidati sono presenti al colloquio; se ne accerta l'identità (vedasi l'allegato Generalità).

Il Presidente ricorda che, nell'attribuzione dei punteggi relativi ai colloqui dei candidati, devono essere tenuti in considerazione i criteri definiti nella seduta del 24 luglio 2017 e nel presente verbale saranno esplicitati il contenuto dei colloqui in sintesi e il giudizio collegiale dei Commissari.

Hanno inizio i colloqui.

Ha inizio il colloquio con:	CECCONI Adriano		
<i>Il candidato illustra e discute i seguenti temi:</i>			
Approfondimenti su precedenti esperienze lavorative ed extra lavorative (max. 20 punti)			12
Il candidato espone le competenze maturate durante un periodo di stage, con particolare riferimento alla redazione dei documenti contabili obbligatori			
Approccio motivazionale (max. 20 punti)			12
Il candidato dimostra una buona motivazione in relazione all'ambito accademico e a un futuro nell'ambiente della ricerca			
Capacità di espressione, intervista e relazione (max. 20 punti)			18
Il candidato ha ottime capacità espositive e relazionali			
La Commissione esprime il proprio sintetico giudizio sul colloquio con Adriano Cecconi assegnando il punteggio finale di punti 42 .			

Ha inizio il colloquio con:	PANFILO Silvia		
<i>Il candidato illustra e discute i seguenti temi:</i>			
Approfondimenti su precedenti esperienze lavorative ed extra lavorative (max. 20 punti)			14



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

La candidata espone le competenze maturate durante l'esperienza del dottorato e dell'attività di ricerca svolta con i professori tutor	
Approccio motivazionale (max. 20 punti)	12
La candidata dimostra una buona motivazione in relazione all'attività oggetto della borsa, focalizzata soprattutto sull'attività di ricerca	
Capacità di espressione, intervista e relazione (max. 20 punti)	18
La candidata ha ottime capacità espositive e relazionali	
La Commissione esprime il proprio sintetico giudizio sul colloquio con Silvia Panfilo assegnando il punteggio finale di punti 44 .	

Ha inizio il colloquio con:	SPEZIALE Maria Teresa (via Skype)
<i>Il candidato illustra e discute i seguenti temi:</i>	
Approfondimenti su precedenti esperienze lavorative ed extra lavorative (max. 20 punti)	18
La candidata conferma brevemente le sue altissime competenze intorno ai temi della borsa bandita, maturate nei quattordici anni di precedente esperienza	
Approccio motivazionale (max. 20 punti)	0
La motivazione della candidata in relazione all'attività della borsa è nulla, come riconosciuto in sede di colloquio dalla candidata.	
Capacità di espressione, intervista e relazione (max. 20 punti)	20
La candidata ha ottime capacità espositive e relazionali	
La Commissione esprime il proprio sintetico giudizio sul colloquio con Maria Teresa Speziale assegnando il punteggio finale di punti 38 .	

Ha inizio il colloquio con:	STOYCHEVA Stela Ivanova (via Skype)
<i>Il candidato illustra e discute i seguenti temi:</i>	



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

Approfondimenti su precedenti esperienze lavorative ed extra lavorative (max. 20 punti)	14
La candidata espone le competenze maturate durante l'esperienza del dottorato e dell'attività di ricerca svolta con i professori tutor	
Approccio motivazionale (max. 20 punti)	12
La candidata dimostra una buona motivazione in relazione all'attività oggetto della borsa	
Capacità di espressione, intervista e relazione (max. 20 punti)	0
La candidata ha capacità espositive e relazionali buone in lingua inglese, non idonee però in lingua italiana rispetto alle attività previste dalla borsa bandita, come riconosciuto in sede di colloquio dalla candidata.	
La Commissione esprime il proprio sintetico giudizio sul colloquio con Stela Ivanova Stoycheva assegnando il punteggio finale di punti 26 .	

La Commissione, valutati i risultati del colloquio e sommando i punteggi ottenuti nella valutazione dei titoli, definisce vincitore/vincitrice della presente procedura concorsuale il/la seguente candidato/a:

- **PANFILO Silvia** con un punteggio finale complessivo pari a 69 su 100.

La Commissione ritiene altresì idonei i seguenti candidati:

- **CECCONI Adriano** (62/100 punti);

Alle ore 17:20 la seduta ha termine.

Letto, approvato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE

FIRMATO
Prof. Carlo BAGNOLI
Presidente

FIRMATO
Prof.ssa Marisa AGOSTINI
Componente

FIRMATO
Prof. Carlo MARCON
Segretario verbalizzante



Università
Ca' Foscari
Venezia

SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 BORSA DI RICERCA 12 mesi – Titolo della borsa: **Borse di ricerca – nell'ambito del Progetto FSE "Comunità ed ambiente responsabili nel territorio vicentino" cod. 69-1-948-2016 CUP H39G16000310009.**

Bandito con rep. 377/2017 prot. 29250 – III/13 del 27 giugno 2017 presso il Dipartimento di Management

ALLEGATO 1 AL VERBALE DELLA SEDUTA DEL COLLOQUIO DEL 26 LUGLIO 2017

GENERALITÀ DEI CANDIDATI

CANDIDATO AMMESSO	TIPO E NUMERO DOCUMENTO	DATA RILASCIO	DATA SCADENZA	FIRMA
CECCONI ADRIANO	C.ID. AR 6965081	21/07/2009	21/07/2019	FIRMATO Adriano Cecconi
PANFILO SILVIA	C.ID. AU 2047850	20/03/2015	08/10/2025	FIRMATO Silvia Panfilo
SPEZIALE MARIA TERESA	C.ID. AX 6782561	14/09/2016	11/05/2017	COLLEGATA VIA SKYPE
STOYCHEVA STELA IVANOVA	PASSAPORTO 382705031	22/04/2014	22/04/2019	COLLEGATA VIA SKYPE

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE

FIRMATO
Prof. Carlo BAGNOLI
Presidente

FIRMATO
Prof.ssa Marisa AGOSTINI
Componente

FIRMATO
Prof. Carlo MARCON
Segretario verbalizzante